



**MUNICIPALITÉ DE CASSELMAN
MUNICIPALITY OF CASSELMAN**

**LISTE DES CANDIDATS CERTIFIÉS
LIST OF CERTIFIED CANDIDATES**

*Loi de 1996 sur les élections municipales
Municipal Election Act, 1996*

AVIS est donné aux électeurs municipaux de la Municipalité de Casselman

NOTICE is hereby given to the municipal electors of the Municipality of Casselman

Au cours de la période commençant le 2 mai 2022 et se terminant le 19 août 2022, jour du dépôt des déclarations de candidature, les personnes suivantes ont déposé tous les documents, déclarations et droits nécessaires et, en ma qualité de secrétaire/greffier de la municipalité, je suis d'avis que ces personnes répondent aux exigences de la *Loi de 1996 sur les élections municipales*. Je certifie donc ces candidats aux postes qui suivent leur nom :

That during the period commencing on May 2, 2022 and completed on Nomination Day, August 19, 2022, the following persons filed all necessary papers, declarations and fees and as Clerk, I am satisfied that such persons are qualified and that their Nominations satisfy the requirements of the Municipal Elections Act, 1996. I have, therefore, certified such candidates for the office, which follows their respective name:

NOM/NAME	POSTE/OFFICE
Lafleur, Daniel	MAIRE/MAYOR
Lajoie, Geneviève	MAIRESSE/MAYOR
Charron, Anik	CONSEILLÈRE/COUNCILLOR
Cléroux, Marcel	CONSEILLER/COUNCILLOR
Cléroux, Sylvain	CONSEILLER/COUNCILLOR
Groulx, Paul	CONSEILLER/COUNCILLOR
Laplante, Mario	CONSEILLER/COUNCILLOR
Leblanc, Francine	CONSEILLÈRE/COUNCILLOR
Mailhot, Danielle	CONSEILLÈRE/COUNCILLOR

Datée ce 22^e jour d'août 2022
Dated this 22nd day of August 2022


Sébastien Dion, Greffier/Clerk

Une lettre d'information aux électeurs, qui inclura des instructions pour le vote par internet sera envoyée aux résidents en octobre 2022. Les journées de vote seront du 19 au 24 octobre 2022.

A voter information letter, which will include specific voting instructions to vote by internet will be mailed to you in October 2022. The voting days will be from October 19 to 24, 2022.